

大清光緒十九年

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可預致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裁紙各機器以待與各官商刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊

第三千五百五十七號

# 申報

(本館設在舊巴風口門牌第十一號)

印工緻絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有謬屬成文以及支離費解者概不登報嗣後諸君來札尚祈自諒更須寫真爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也 本館謹白

癸巳八月十三日

凡刊報每月每張一元每日每張五仙 (大英一千八百九十三年九月二十二號禮拜五) 凡刊報每月每張一元每日每張五仙

**聲明佈告**  
○啟者近來外間常有入遞創書函投交本館而函外并不黏貼印本館初視之下以為其中必有要件故每每照例信給收費收接其函迨拆而閱之則又不過紙上浮談且有攻擊他人之非以遂一己之欲而漫然投交本館希圖列入報章者似此兩件殊不值知者一笑夫 諸君有奇聞要事或崇論閎議有裨於人心世道者賜登本報安敢不拜嘉言但以此等無謂之函率意寄來凡令本館此無用之費實味不合用特聲明俾首領後 諸君有函惠交本報者祈自黏貼印本館始能收否即縱有要件亦必却而不受尚祈 公諒特此奉聞  
本館謹啟

**招請採訪**  
○啟者本館欲招請採訪人一名其人須久居叻地且識英語及熟諳拉油方言者方能合用但願是職者先須試工三日以定去留 諸君有願承斯之者請至本館面商可也 本館謹啟

**新印電報冊出售**  
○啟者本館前所印電報冊號碼雖然最稱精富是以一經印就購者莫不恐後爭先閱時未久早已一律沽清日來向時有人到本館問沽愧無以應爰再加工精印所有號碼編次均已細心核校不舛毫釐而且精益求精較於前者所沽之冊尤為美備 諸君有意選購者請移 玉至本館面商為盼  
本館謹白

## 李生傳

客有自蘇垣來者為言李生事甚詳因恐人世遭逢之巧遇合之奇實有莫之為而為者爰編次其事而登於報李生蘇州人年方十八頗有文名惟恃富早則練幕皆無子然獨居以書卷自娛悅隣有賣藥翁姚姓乃大僚而隱於市墨者素抱鄒攸感家中惟一養女碧玉年華頗饒丰韻姚久欲擇一螟蛉而以女妻之故女雖膝下承歡仍在可兒可媳之列見生頗屬意遂并媒通好焉生以玉尺為聘女家以玉雙魚答之時髮逆竊踰金陵陳蹕數省風鶴之警無日無之一日姚偶過生居見生執卷披吟乃謂之曰當此亂離世界朝不保夕理宜稍涉世務即經商貿易亦人生閱歷之資鎮日埋頭胡為者生曰曩從先人販布杭州轉時主顧猶能識識惜之資本耳姚乃出數百金令習父業生相繼而去時羈縻頗煩獲微資一日閒步街頭見有椿堂老叟坐於路側旁懸標紙一幅大書家貧無子賣身為父八字觀者多訕笑之生見叟容顏不俗自念言張姓江西人因家貧之嗣子然一身故迫而出化生間既已賣身自有為子素養要也身價何為悲然曰老夫平素口饒兩餐之外仍須菓餌之資初入子舍未便開口向人故聊以自備耳生喜其直遂出資贖歸至則四跪一拜而認為義父焉叟公然受之生雖謂他人父而晨昏侍奉頗盡子職叟雖屢有所索生亦供奉不衰如是者月餘一日叟忽謂生曰汝亦知子弟有何許人父之豈猶有未盡耶叟曰非也余實姓陳家本巨富以難陰得官雲騎尉膝下本有一子五六歲時出遊戲喪於虎口距今已十餘年矣族人謂子資日夕相繼子憤恨出門欲擇佳子弟而嗣之以杜族人之妄想又恐明以告人或貪子奉金徒以假情假義相市則人品矣惡終莫能辨余故為此狡獪惟汝獨能賞識風塵之外一月以來過蒙奉養孝思敦篤出自血誠子又故為需索以探汝心汝前不以為嫌終始無二今故披誠相告即有老婦在家久作倚間之望今當却却布藥從我偕歸為汝娶妻生子安享富貴數世當吃着不盡也生聞言大驚曰有是哉幸子本出無心否則人皆謂我貪圖富貴甘作人後矣本當從父即歸但布本出自他人不可不有以轉命且曾聘定姚姓女糟糠之妻不可棄也叟遂留贈資金二百日以此備娶婦之資事畢即携眷而來無令老人望眼欲穿也遂忽忽話別生挾資歸則見荒涼滿目路鮮行人不特已舍盡成邱墟即姚姓闔家亦不知所往生遂踽踽暫居逢人問訊始知姚命已奉督師之命生去後賊匪曾到此肆擾村中婦女多被擄去生念姚女具此丰姿一入賊巢安有完壁不覺痛恨欲絕繼聞賊營有販賣婦女之事蓋賊匪擄人無非為勒贖之計所掠婦女有親屬者即備資贖回其日久未贖者即出而販賣以充軍實故有是舉生聞此耗意姚女必在其內遂携資前村取贖及至始知賊中交易迥不猶人緣所掠婦女老幼小姪不一若明買明賣深恐年少貌都者被人捷足先得所餘鳩鵲鬻髮之輩出脫較難故特出奇制勝將婦女分裝布袋中買者任指一袋即兌價成交毋許更換又恐人見此情形或致中止故預出示曉諭如此交易不成者以

歐果而不以留滯為功學校之師誠於致易勵行而不以速化為教然後士信而民敦工機而商然然後田野闢而衣食足廉恥重而禮讓行若  
是者皆拙之效也彼挾其心計之巧技術之工以眩吾之耳目而吾不為之動則彼固索然而返矣即或決命於疆場彼之利器足以傷我不過  
數百人耳數十人耳吾實前必信誠令嚴明千百為羣如嚙而進彼奈我何故曰惟拙可以制巧必勝之道也吾願世之士大夫但求其可以相  
制而無恥乎名之不美於以范中國而控四海其猶運之掌歟

諭旨恭錄 ○八月初二日 上諭曾廣漢著加恩以四品京堂候補欽此 ○同日奉 上諭貴恆奏陳陳病情懇請開缺一摺刑部會  
審貴恆著加恩賞假一個月毋庸開缺欽此

音疫堪虞 ○昨接暹羅來信云暹羅內地名那觀者現其牲畜患有時疫之災按此症先由吉打盛行近始傳至該處者其牲畜感受是  
症覺口吻甚燥旋就清泉恣飲舉即倒地而斃計自八月至今該處牲畜患此症而斃者計牛約萬二千頭其他牲畜約八千頭以致港汶  
一帶多有死畜之屍縱橫羅列故該處居民汲飲者常切隱憂蓋其地之民均向港汶取中汲故也

名册編定 ○本城工部局自民間公舉局員料理各地段事宜以來經已設有章程每歲編列一册將助地之人可以充當局員及可  
以公舉他人充當局員者列於册內以便查閱茲悉本年所編名册業經告竣現由工部局司理人在本報刊登告白佈明一切倘欲悉其詳細  
請至該局之告白便可知之也

泉堂畢訊 ○十一日泉憲開堂訊案積共祇二起一係船政兩署穆拉油亞末架名強搶案查該差於本年正月十七夜在丹戎  
巴葛海面當值時有閩人陳順之中舢一艘駛經此處該差即將中舢喝止據言欲搜緝私貨陳自念并非無犯法因任其搜檢詎意竟乘機搶去  
陳之銀物共值六元二角五分占陳不能甘即將情向府署報聞旋將該差執獲嗣經友人將差保出在外候訊詎意竟畏罪逃之入內嗣經助差  
照會軍官將其執獲詎意該差官獲到後復在羈逃脫嗣乃再遭緝獲軍官因照例將其判禁三個月以治其私逃之罪期滿之後乃解至助中  
旋由巡理府訊定詳解到賴是日泉憲訊畢後以厥罪甚重因判將其監禁五年判畢後即提訊潮人黃有在淡申律刃斃其同籍人李自盛之  
案至此案之情節前報業已錄登是日提訊之時泉憲以此案所有証供尙多有未明之處又案中要証黃董被人謀殺亦未獲有兇徒似此礙  
難定讞惟係屬命案未便姑寬爰命將案留俟下屆堂期再行審訊該犯不准覓人具保須押在羈中以候傳訊此案訊畢本屆泉堂各案均已  
清釐矣

廈汕瓊三口互市情景撮報 ○中國與泰西通商以來廣闊口岸以資互市歲中交易甚夥其成數均有可稽茲據閩之廈門粵之  
汕頭瓊州等口岸去年通商大概而略言之按西去歲內廈門入口貨物共值銀七百零三十四萬二千九百九十兩之多惟出口貨物僅共值  
銀二百五十九萬零二百廿三兩而已至是年烟土入口者不過五千零四十四箱較諸前歲已少有四百三十箱查其所以然之故緣汀州一  
帶是年所銷烟土均未向廈門購買且同安境內所種罌粟其穫甚豐不但可敷本境之需并可運至他方發售土藥者大得便宜遂覺極一時之  
盛也以上乃西去去年內廈門互市之略又如汕頭一境西去去年內入口之貨共值銀一千四百九十七萬五千七百七十一兩之多而出口之貨  
共值銀七百六十九萬三千九百六十九兩又查是歲華僑在汕出口者共有六萬二千四百六十五名入口之客則共五萬零二百六十一名  
緣是歲各輪船相爭攪載之故均將船價大為核減減至每客一名由汕附航至叻僅收船費二元五角之資是以多有華僑其應在廈門附  
輪者亦轉而往汕頭出口故是歲汕頭一境出入口華僑之數均至如是之繁也又稽是歲汕頭入口洋土共有七千一百四十四箱較諸前  
歲亦少有五十一箱而所以減銷之故無從查覈而知惟以其理勢測之諒亦因土藥盛行所致也但每歲所銷土藥之數則無處可稽祇聞每  
歲汕頭府城潮陽揭陽及其附近各地銷土藥約至四百担之多此十骨由汕運至湖南入江西之贛州折入粵境在嘉應之新甯乃轉由船  
載至因計此土由甯至汕每担約須運費二十兩之多又查瓊州一境西去歲內入口之貨共值銀九十六萬二千二百七十七兩而出口之貨  
則至一百一十萬零八千六百八十五兩之多其中洋土一項由輪船載運入口者自西一千八百八十七年之後已覺年遜一年至所以日少  
之由緣近有華輪在新嘉坡等處私載烟土入口土者甚繁私載既多則輪船所運者遂不覺為之減色是亦有必然之勢也以上乃廈汕瓊三口  
去歲通商之略事關商務爰撮譯之

星島蒞止 ○英國舊金山大埠來信言七月初四日中國新派駐美欽差楊子通星使偕隨員到埠是早九點鐘泊碼頭正午即命  
駕登岸暫假九層樓為寓公然後擇吉交卸

商貨乘槎 ○自中外通商之約立而西商之到華貿易者絡繹而來所為生理亦甚浩繁查西去年內諸西商在中國各口岸所為  
生理以出入口貨總計共值銀二百三十七兆六十八萬四千兩之多嗣所值之繁則其商貨之豪可見矣  
不能復爾 ○近接美國來信云現在美國總統已接中國李傅相來文畧言前者貴國所議機利新律其法實於情理兩端大為不合

三 出 品 售

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭款式發售有年沽飲諸君莫不稱其香爽奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後諸君沽買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內

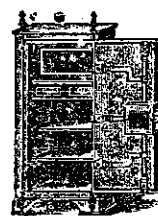


有小紙包前詳華字新嘉坡總明碼也公司者始無誤若此字樣即屬假冒請為細認端此佈  
大清光緒十一年十一月初四日  
大英一千八百八十五年十二月十九號

明碼也公司謹啟

名 鐵 櫥 發 售

嘗思營生之道所最要者則惟簿數其次則惟銀兩然必須有以善藏始無慮此本行鐵櫥所以為諸翁之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫥久已馳名於外方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行所賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其匙鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即火災亦無所損本行之鐵櫥實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘諸君有惠顧者祈即玉臨選購為盼  
大英一千八百八十九年十一月廿八號  
大清光緒十五年十一月初六日



明碼也洋行謹啟

烏 密 酒 發 賣



啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭爾士斗雲字號之狗頭標烏密酒到叻應沽此酒香爽異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈  
大英一千八百八十八年八月十五號 明碼也洋行啟

法 國 頂 上 蜂 窠 標 萬 國 池 酒 出 售



啟者本公司親由法國督辦頂上好萬國池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬國池酒無有能出其右者誠佳釀中妙品也至此酒惟本公司一家沽出餘無別家出售諸君光顧請細認蜂窠標為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有到份之購者祈早至惠臨沽買是幸  
大英一千八百八十八年六月二十號  
大清光緒十四年五月十一日

明碼也公司謹啟

蜜 酒 發 售



啟者茲本行由歐洲辦到上等密酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出

諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行標頭酒希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再核定於酒樽木枳內加鐵烙銀匙形以示分別倘諸君有知何人假冒到請本行報明即酬花紅銀二百大元經官訊定即能發斷不食言再此酒不能販往

加勝吧 三寶壟 泗里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其他各埠均能運往並此佈 聞

大英一千八百九十三年五月廿六號

大清光緒十九年四月十一日

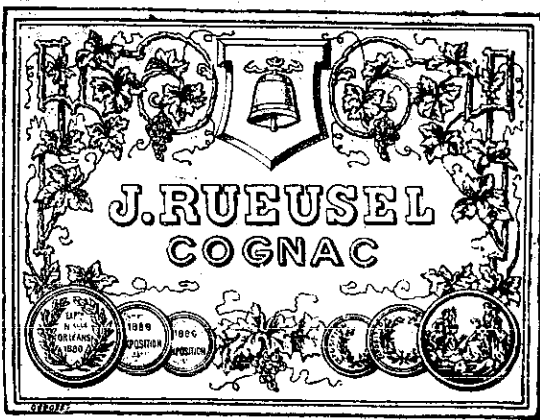
明碼也洋行謹啟

新舖出稅 ○啟者本坡大馬路豆腐街口有新建之舖五間門牌第五十五五十六五十七五十八五十九號又豆腐街新建店舖一間門牌第廿一號以上各舖均係建造三層樓油飾雅潔寬敞異常於此設店營生甚為合式 諸君有欲稅居此店者請至本館面商便得 特此佈聞 大清光緒十九年七月廿二日 本館謹啟

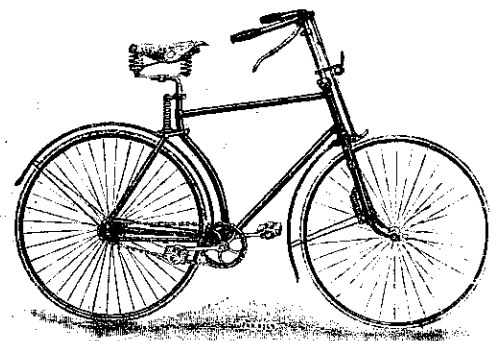
北中國保險公司分股代理人告白 ○啟者本公司特託吉隆西商奕嘉怡咸沙印為駐隆代理人倘隆地 諸君有欲賜買保險者請至該代理人處面商便妥特此佈告 大清光緒十九年七月十四日 新嘉坡北中國保險公司謹啟

懸賞購貓 ○啟者武吉智馬橫街名曰曾沙里路其附近地方有緞蘇氏之住宅焉該宅向容有良貓一頭其貓係為暹地所產猶之毛色渾身皆作淡黃惟間以黑點斑斑然殊令人愛近不知何故失竊所在經已四訪無踪倘 四方君子若知該貓下落而將貓送回敝處自當給酬款以慰勞焉 大英一千八百九十三年七月十四號 麥加里士達洋行司理人甘榮謹啟

頂上鐘鏢 萬蘭池酒發兌



啟者本公司近由歐洲辦到頂上萬蘭池酒來助發其正係作鐘鏢香味異常芳烈凡輕酌飲者莫不感稱此酒之佳茲特將此酒票列登告白佈明 諸君賜顧請至葛士兄弟洋行隔鄰樓上本公司選購并祈細認此標并有華字小票黏於樽上方不致誤特此佈聞 大英一千八百九十三年八月五號 新嘉坡峇知里彌公司謹啟 賣發車快踏脚到新



啟者本行有加雲知里公司所製之足踏自行快車出售無論雙輪三輪各式俱備且復最為輕便行走如飛而車輪復以一寸半厚之樹乳裹之能令行動無聲且不至損及車輪而坐位亦甚自然乘坐此車出遊最為利便即英國太子及俄皇亦用其車則其獎可知 諸君賜顧請即玉臨選法為盼 大英一千八百九十二年十一月廿六號 麥加里士達洋行公司謹啟 天

名醫濟世 ○啟者本醫生葉醫數代歷在香港醫理各門諸症萬醫萬効今因去年六月十九日抵星嘉坡寓居在火車路吊橋頭水仙門第四十六號門牌倘 諸君患願者請移玉步專醫三十六種出面痲瘋紅雲血癩不論遠年輕重或宿娼娼誤染癩癩種種不同祇到驗看立斷真假分症醫愈永不復發論痲瘋初起必定蛛絲耕面手足痲木蟲行癢走身有死肉面起瘋團心驚肉跳週身血塊此乃大瘋之根也一苗見此形必先早治遲則破爛縱有仙方亦難醫得全形也余葉醫數代精究痲瘋一科未見五絕之形者可能萬醫萬愈論大人患者多由宿娼誤染小童患痲豆因誤食毒物誤用冷冰冰身毒水不出內攻而日久發出便是瘋也亦有傳胎瘋由父母精血而成形則難治矣書云有是症必有是藥只因前醫藥不對症焉能醫得全愈哉 ○擅醫眼科不論遠年翳目有翳膜者立能除去盲問者亦能鑲補 ○精究內外奇難雜症大小方脈不論遠年怪症屢盡藥石無靈者請到驗看有無醫否可有良方醫理拿手全愈分文不受謝誠為濟世計也 大清光緒十九年元月初八日 善行堂康廷均醫生啟 天

麥加里士打公司告白 ○啟者本行常有船中所用各物及機器所需各物出售各貨均由歐洲辦至最為上品所有尺磅均皆足數並無短欠並有船中所用帆里帳篷各物均用頂上帆布以機器縫就且價甚相宜并有越申士公司 VVO 標頂上威士枝酒出售每箱計十二樽價銀六元又威仁乃三品酒大樽者每箱十二樽價銀十五元中樽者每箱二十四樽價銀十六元小樽者每箱四十八樽價銀十七元又酒標之白蜜酒大樽者每箱四樽價銀九元小樽者每箱八樽價銀八元又頂上舊西里酒大樽者每箱十二樽價銀十元此等酒均屬上品香味勝常 諸君合意祈早 玉臨選沽為盼 大英一千八百九十一年十二月廿六號 麥加里士打公司謹啟 天

炮燭俱係小彈而以化學之物製造者彈子之勢激射四散雖六十碼之質人當其衝無不立斃此砲經已交法國戰務署試演聞英國亦購  
買此砲以便仿製而資軍實云

居民滋事 ○頃閱小呂宋西報刊有西班牙京城來電言現在新施巴士申地方有不逞之徒糾眾滋事西王及王太后適在此處駐  
蹕遭此事變頗為震驚而軍機大臣施加士打所住之公館為匪徒擲石攻擊勢甚洶湧軍兵出而彈壓鎗斃一人並打傷數人亂黨始稍為斂  
跡云

舍德從新 ○當今之世談戰務者莫不以鎗炮為先我中國舊制近雖稍效泰西然遠用鎗炮近用戈矛古制相沿未之或改茲據上  
海消息言金陵軍裝局現鑄有快鎗鳥鎗甚多不久將運至上海分派蘇州各營以代劍戟弓箭之用因蘇省素有兵部大臣札諭以法積久  
而必變修我戈矛不究不及鎗炮之利故將營規更改一切易以火器方可備禦不虞云

俄人難測 ○俄羅斯地跨兩洲為歐西之大國其戰船之堅利鎗炮之精良雖不若英德法諸邦然其地廣人眾進可以攻退可以守  
故各國與之為鄰者皆防之不遺餘力茲聞歐洲消息言泰西各邦現因俄國整頓邊防添置戰具韓馬厲兵大有戰爭之勢人心頗為震動有  
識者曰俄國整頓戎行非有他意因俄與法素稱友好此次法國因英江一事與暹羅發生齟齬俄國深恐事一決裂必有他國出頭而左袒暹羅  
者故特整戎戎兵欲為法國將伯之助耳雖然俄果如是也則又安可以不防哉

魯案重翻 ○前年二月十六早三點餘鐘時水仙門永泰藤椅店突遇祝融之警查該店係邱錦明饒亞炳董亞典及婦人林德嬌四  
人開設當日被災之後即經國家查訊據控所詳言是夜之警曾親自擊鼓與放火奈時已延燒不能拯救故即登瓦由鄰店而逃云云當時國  
家聞報即飭差傳董到案不意董已在逃無跡事閱二年餘乃董近日復回籍中旋經國家發票將其執獲十二日解送府堂審訊經活太守滬  
訊各供惟向未畢厥詞因命將案展至十九日再行審訊被告董其堂覓保人署立保券一千元保出在外候訊云

朴作教刑 ○有粵人塾師某在石叻門訓蒙餬口誦古人王錢陳李周吳鄭天地元黃喊一年之句此景此情亦恍惚似之本初九  
日各生童因回家午飯之後約同前到瀨內洗浴將衫褲等件掛在樹枝適有一粵人道德該處見童等在此耍玩將其所掛衣服全行擄住書  
館為某塾師通知其事迫諸童浴畢上漏時衣服均已不見不得已赤體回家穿換重至學堂某塾師因詰責諸童在瀨內洗澡等情童童力辯  
無有帥將各人衣服給與實證各童始俯首無詞受責中有陳氏子者頭上適生一瘡塾師誤以瘡條將其破破血流滿面痛哭回家其母受  
子情深竟不令其子到塾讀書嗣經某塾師作信與陳備言一切陳即携子親到學堂與師認錯遂為師生如初然則陳亦曠事矣哉

胃差判禁 ○吉寧人蘇吉釐金假冒工部局差到牛車水萬德街第二十三號門牌粵人梁章住屋以查掛標為由意圖勒詐詭輕梁  
報局由總巡杰君逮蘇吉釐金到案各等情俱已登報茲悉昨經屈太守提訊被告請直汝律師代訴無如何實事實難以得直屈太守着將蘇  
判禁六禮拜以為胃差局詐者示儆

水鳥捕魚 ○江浙粵等省有一種水鳥名曰鷺鷥嘴長而掌闊毛黑而目綠其形介在鶩鴨之間有野鷺窠鷺之分而要皆以  
捕魚為能事語云鷺鷥遇着獺同是捕魚兒是也性畏熱六月必病瘡然亦畏寒故南北兩洋不恒有其殆為溫帶之水鳥乎黍之香多係漁翁  
多則七八翼少則四五翼翹以小魚與豆腐極其鹹鹹爾爾入口即死漁翁往往以粗竹十餘根架後小簾撐住各處捕魚頃一水鏡環以其咽  
喉頗大捕有魚輒吞之飽則不復捕漁翁知其然也俟其得大魚時始與一小魚飢則復為我用是蓋深得曹孟德無呂布之意所謂飢則附  
飽則騰也其捕魚之法殊具靈性遇斤餘之小魚則直啣之而出若遇三四斤以上之大魚則必先傷其目魚目既傷然後出水呼聲復入水中  
循血腥以往環而捕之無不得者每日五七斤十餘斤數十斤不等但所捕之魚味甚腥較之網釣而得者遠甚故價不大昂此案案鷺鷥捕魚  
之大概情形也若夫野鷺鷥則三五成羣出沒於烟波之際每當芳艷草碧畫橋柳陰秋水一灣斜陽十里時與閒鷺白鷺游派忘機唐人有句  
云鷺鷥飛破夕陽烟此景此情殊堪入畫獨是水鳥捕魚不一其類亦有所謂塘鵝者其形最奇頸下生一皮袋類如猴能大能小鼓縮如意得  
魚即入皮袋中約可容二斤許大魚二十尾云

僕託篇兒 ○順德大良呂某有一僕去年十七歲在家供役五易星霜僕性小心勤慎呂與妻厚待之呂壯壯騰膝下尙虛去秋妻始  
懷妊以珠胎初結禱天許願期應弄璋僕聞之僕老僕婦曰主人待我厚我願死託生為兒僕婦曰汝春秋方盛何遽得死主人厚福自有石麟  
降生汝無妄想且無妄言也僕婦詢述其言於呂妻呂妻笑置之至今春僕忽得咯血疾日漸消瘦形容憔悴方支持勉強以供厥職呂憐其病  
延醫治之且給湯藥之費入夏血吐愈甚呂與銀數元令還鄉調理慰以待愈始回僕感泣謝曰深重之恩銘諸五內倘若不幸而厥厥職呂憐其病  
報耳僕去十餘日呂夜夢僕被而至此呂問曰病已愈乎曰愈矣吾此來長侍左右以報前恩呂醒異之僕為新會天柯人族人在大良某店  
僱工其始至也為之騰引呂恐僕非吉兆心竊疑不數日僕之族人來報言僕已死為之檢回衣物付寄其家呂詢其時日則所夢之夕也呂  
與妻歎息不置月之朔五日呂午間倦寐見僕至揖其前正欲起問僕已轉身入內驚寤聞妻呼腹痛知府分婉謂之曰孩即墮地汝可少安毋

陳未總妻果產一兒三朝洗兒視其貌眉目與僕相彷彿其告諸人且曰吾素不信輪迴之說今親見其事乃知佛言非誑語也余嘗見王叔與某尹往來密友長甲十餘年甲病友候問之甲見無言僕與君情同骨肉我死必請於冥官託生君家長依膝下至甲病時猶告其妻曰他日彼相見可往王君家身必為其子見時當以軒渠自驗妻問何時降生甲屈指曰當在三年以內耳今甲死已七八載而王友妻妾未始產兒呂僕去世未久前言克踐夙願已酬大抵無父子之緣則雖結念所存事亦不能終驗也

**實勝越國家告白**  
啟者茲有實勝越之富鳴欲招商承受此碼所轄之境係由丹戎噶卓起至沙朥止內中各港皆在其內而實勝越上游各村亦在其內承充此碼者係以三載為期由一千八百九十四年然哇里月一號起算如有欲入票承充者其票可於西本年十二月一號以前寫就外用火漆封固寄交實勝越參政司署以憑選擇倘有欲知此中詳細情形者請至駐叻代理人巴督申西豐洋行詢問便知悉各宜踴躍特此佈告  
大英一千八百九十三年九月廿二號  
實勝越參政司麥謹啟

**上海允章綢緞莊告白**  
啟者本號親督辦各省綢緞線莊蘇杭梭羅縐華本線粵新金銀雷綢滿漢朝冠紗縐絨領膠州縐縐縐漢洲徐綾上海京洋諸物兼辦綉蟒袍羽裙品級補服披袖帳眉綉縐門眉棹帷京庄各款絨帽漢口鴉片煙箱內烟吹風燈種種之器均皆齊整此箱乃做號新到而臨他號未有此辦之際各款時樣古仔朋虎斑色烏毛扇本號各貨色俱備欸欸新奇不能盡陳諸紳商光顧者請移玉至實叻坡衣箱街門牌第四十二號連四十三號細認本庄字號招牌為記庶不致魚目混珠也謹佈  
大清光緒十九年八月十三日  
新嘉坡衣箱街允章綢莊謹啟

**渣甸輪船行期**  
啟者茲有渣甸火船名芝利打刺大有一千五百七十四墩已於西本月二拾號即華本月十一日由加刺吉打起程定於西本月廿八號即華本月十九日即能抵叻上落客貨畢即展輪往 香港 臺灣 福州 上海 漢口 天津等處 諸君有欲附貨搭客者請至本行相商為望  
大英一千八百九十三年九月廿二號  
大清光緒十九年八月拾三日  
莫實德洋行謹啟

**工部局告白**  
特此通知茲本坡紳商可以照例公舉作為新嘉坡工部局員及例可入票公舉他人充作本坡紳商局員者其芳名業已列入本坡國家憲報並將其名册存於本局寫字樓內以便諸人隨時查閱凡諸紳商照例可以充作局員及可入票公舉局員而其芳名未列入於名册內者祈將其姓名住址及何種權力可以充作局員及有何產業可照例入票公舉局員之處如以上所管各節或係親身或作函札詳細開俾為添入特此佈聞  
大英一千八百九十三年九月廿一號  
工部局司理事人波兀刺士承命謹白

**輕厘司告白**  
啟者茲因廣惠源號具稟泉報欲將廣泰和號司徒石列入稟窮之案經率兀廉訪圖論一切用特刊佈俾眾週知 廉訪諭云茲因代理廣惠源號之狀師到前並細讀薛喬及育蘇於一千八百九十三年實添末月十二號及十三號所入之供詞本司用特出令將廣惠源於一千八百九十三年實添末月十二號所入之呈及本司現在所出之令各磨一紙在廣泰和號司徒石寓居之處及營生之所黏貼更磨一份在本署黏貼并可在於本坡國家憲報及叻報華字新聞紙內刊列告白通知如此辦理即與面論相同等因奉此用特照為刊佈俾眾週知  
大英一千八百九十三年九月十四號  
泉署輕厘司夏德佈告

**輕厘司告白**  
特字通知廣泰和號司徒石知悉茲有本坡廣惠源號於一千八百九十三年實添末月十二號曾具有報窮稟帖呈交本坡泉憲案前請將該廣泰和號司徒石列入報窮案內茲奉泉憲之命將此事列入本坡國家憲報及叻報華字新聞紙內各一次即與面論相同又奉泉憲之命此案定於一千八百九十三年實添末月廿五號上午十一點鐘堂訊奉此特再行出字通知司徒石知悉若汝意欲辨明原告所入之稟有非確實者汝可於堂訊期內三日以前入稟通知本司辨明各事又當將該稟另抄一扣付交原告或其代理之狀師住任土庫花園邊第四號門牌勞力黎美申收接均無不可特此諭知  
大英一千八百九十三年九月十六號  
泉署輕厘司夏德佈告

**荷蘭總領事告白**  
啟者茲將內及其所屬地方之各餉碼欲招商入票承充其票當於西九月廿五號即華八月十六日禮拜一上午十點鐘以前投交丹戎檳榔參政司署將各碼之詳細情形開列如左 一華人賭碼凡屬華內參政司所轄各地均准開場此碼係分五起出投或承承一千八百九拾四年一千八百九十五年及一千八百九十六年三載之期或承承一千八百九十四年及并承一千八百九十五年均無不可 二沽賣家肉碼此碼亦分五起出投或承承一千八百九十四年或承承一千八百九十五年及一千八百九十六年均無不可 三抽收胡椒稅碼此碼係分三起出投或承承一千八百九十四年或承承一千八百九十五年及一千八百九十六年均無不可 四因打撈宜里出入口鹽碼此碼或承承一千八百九十四年或承承一千八百九十五年及一千八百九十六年均無不可 五酒碼係在案內所轄蘇門答納之地開設股份二起出投此碼或承承一千八百九十四年或承承一千八百九十五年及一千八百九十六年均無不可 以上各碼如欲知其詳細情形者即至本署面詢可也特此佈告  
大英一千八百九十三年九月五號  
荷蘭駐叻總領事官刺惟那謹啟

以上各碼如欲知其詳細情形者即至本署面詢可也特此佈告  
大英一千八百九十三年九月五號  
荷蘭駐叻總領事官刺惟那謹啟

巧妙鑄銀藥水發售 ○啟者茲有加株染磁器物之銀水能合銅質變如銀色最為奧妙此水曾於一千八百八十四年在倫敦會場  
 賞試經獲賞資金牌蓋此水無論擦青紅銅器不過略置數點於布以布揩之不見其色即白如燦然與銀無異倘有舊銅器物即經  
 變用此藥亦能使其色如新且耗藥水無多如用此水每人每日可鍍又匙等物八百六十四枝即遇酸物亦不能變色用以鍍銀馬韁銅鈸等  
 最屬相宜至其用法另有小標在樽外聲明計每樽價銀半元如欲躉售其價更可格外從廉 諸君賜顧者可至小坡繪豐號購買便得特此  
 佈告 光緒十九年七月廿八日 繪豐號謹啟

勞民申公司沽賣平貨

啟者本公司按照舊年舊章將行內所存各貨一律減價求沽是緣本公司近由歐洲辦到各種新奇貨物甚多故趕將現在所存之貨以廉價  
 一律沽清得以結核舊數并將新貨出而沽賣也至本公司所存之貨甚多如各式頂上呢羽大小西帽各式洋襪各式香水香輪并小洋刀漆  
 皮鞋履皮鞋及稠緞布疋等甚多貨物如林不能備錄所有各貨均按平常價值大為減減以便早日沽清 諸君賜顧祈早移玉惠臨不勝欣  
 盼之至此佈 大英一千八百九十三年九月五號 勞民申公司謹啟

聲明 ○啟者茲因本坡皇堂於西一千八百九十三年八月七號訊結納流里曼夏奧威里施控告羅施洋行之案因被告所賣  
 三星標頭之烟所用標頭印記等與原告所賣之烟無異故本坡正按察司於是日特為判斷被告或其所用之人及其代理一切人等嗣後不  
 得再行沽賣各烟而其錫罐所用標頭印記色紙等如原告所用之標誌又不得再用星施三星烟之字樣等免致疑惑外人以為此烟係原  
 告所製之烟特此佈告 大英一千八百九十三年八月廿三號 納流里曼夏奧威里施代理人牙直里洋行謹啟

銘謝靈丹 ○余抵粵偶染心氣痛症命在危急聞老城內龍藏街遂生堂藥局蔡卓山先生祖傳立止心氣痛丸當面見功全愈受謝  
 限服二小丸果保立愈無後患特誌數言 諸君或有染此症者不妨速試也此藥局每逢初三十七兩日散送 甘露茶分文不受 始創  
 館上戒洋烟丸每兩銀一錢八分每瓶銀二分 萬應午時茶每盒廿塊銀三分六厘 婦科調經種子蠟丸每大個銀五角中個銀二角半小  
 丸另價并有各項蠟丸藥散花柳白濁撞紅等丸發行 倘欲辦貨照價九折立稅職脚各客自理或問馬交街昌記代寄此佈  
 大清光緒十九年七月初三日 粵人百川通銀號劉安福敬題

招購佳貓 ○啟者本行欲購買暹羅佳貓一頭其貓以貓母為佳倘有佳者請帶交本行看閱若能合式即給價銀二十元如無貓  
 母則小貓亦可但小貓最少亦須生逾兩月始能合用 諸君有欲出售者請携貓至本洋行內相商便得此佈  
 大英一千八百九十三年七月廿六號 麥加里打洋行謹白

小輪出售 ○啟者本機器廠近有新製小輪船二艘出售該船一名基里機備用着智木製就船底係包銅板甚為堅固計船身長四  
 十五英尺闊九英尺深四英尺三寸食水深二英尺四寸有大客房一間在於船頭甚為華美船尾更有貨艙一間其水櫃甚巨係為銅製而機  
 器甚為堅固且殊靈便每點鐘能行九英里半此船用以來往內河或附近小埠最為合式又一艘名曰舞池亦為新製機用智木裝就而包  
 以銅板者船身長四十一英尺闊七英尺六寸深三英尺九寸食水二英尺六寸每點鐘能行九英里以上輪船所用機器係英京著名巨廠  
 照法製造并探機器師親為監督是以美備異常現此二船一切均已預備可以立刻展輪統計南洋各埠小二船其輕捷之處無有能出其右  
 者 諸君有欲看閱請至甘密麻六甲本廠內詢問便得此佈告 大英一千八百九十三年八月三號 來里亞兀禮付機器廠謹白

頂上旗標蜜酒

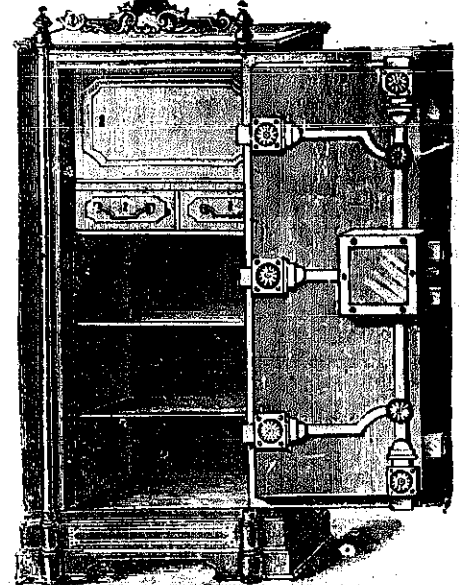


啟者本行現承英京達丁南禮惹蜜  
 酒公司託在本坡為之代理賣烟該  
 公司之旗標蜜酒此酒業經致推究  
 為第一上品其性清涼解毒飲之能  
 令人心曠神怡誠蜜酒中之最佳此  
 酒向由本公司代沽今助地然里直  
 洋行暨各沽酒之店亦有發賣 諸  
 君有劉份之癖者尚祈移玉前往選  
 沽為盼此佈 聞  
 英一千八百九十三年元月十七號  
 慕娘公司謹白

精理機器  
 J. LAWSON.  
 Consulting Engineer, Surveyor and  
 Machinery Valuer.  
 MARINE CLUB.  
 Superintendent Engineer, S. S. Singapore.  
 啟者余素精於機器之學曾在英  
 京考授機器師之職所有繪圖估  
 價及代理買賣火船並修理輪船  
 火鑪等一切諸般機器莫不善為  
 料理主顧不誤更能代 諸君查  
 看輪船並督理製造各種機器等  
 事 諸君光顧請移玉至土庫花  
 園邊士丹士里街蘭水公司樓上  
 本寫字樓內面商便得此佈聞  
 英一千八百九十三年元月七號  
 然羅申謹白

本號輪船往來各埠船期列如左  
 在各埠往實叻日期 在實叻往  
 麻六甲每逢禮拜一五日下午四點  
 開行 由麻六甲往芙蓉每逢禮  
 拜二六日中午十一點開行 由  
 芙蓉往吉隆坡每逢禮拜二六日下午  
 午六點鐘開行 由各埠回實叻即  
 日 由吉隆坡回芙蓉每逢禮拜一  
 四日下午四點鐘開行 由芙蓉回  
 麻六甲每逢禮拜二五日上午十點  
 鐘開行 由麻六甲回實叻每逢禮  
 拜二五日下午四點鐘開行 另有  
 輪船在叻往麻六甲吉隆坡實叻午  
 每逢禮拜五三點鐘開行特此佈聞  
 豐源號謹白

鐵 櫥 出 售



啟者本行所售之鐵櫥在本埠馳名  
 已久素蒙一諸君購用無不感稱其  
 妙計此廚之大小共有五種而價費  
 最少亦在一百元以上而此鐵櫥乃  
 歐洲著名工師所製極為善本坡  
 所有西人商各人以及洋行衛生理  
 諸華商多向本行購買以為貯銀之  
 用因本行所沽者均用頂上物料製  
 造而成不惟能壯且異常堅  
 固無論火燒盜劫均保無虞此廚以  
 廉莫此為甚諸君有欲購此廚以  
 收藏重寶可至本行選閱已幸此佈  
 英一千八百九十年元月四號  
 不殺呼聲公司謹啟  
 加珍目至殺公司謹啟

紅首冠仔標萬蘭池酒出售



啟者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃在歐  
 洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之  
 久而其酒收存之數  
 十年方肯出而沽賣  
 故其熱氣概已全消  
 所以 諸君沾飲者  
 均深獎譽在歐洲一  
 帶各國之人無不喜  
 飲此酒因其氣味清  
 香遠勝於他酒故也  
 是以本行特辦此酒  
 來叻發售自此酒到  
 叻而後凡沾飲者無  
 不感稱其美且此酒  
 與本坡天氣甚為合  
 宜 諸君賜顧所細  
 心辨認紅頭庄及以  
 上所列各標頭并有  
 來士古乙拿標只公  
 司等四字為憑庶免  
 為弊日之混是所切  
 囑

正金標萬蘭池酒出售



啟者本公司所督辦正金標萬蘭池酒久已馳名叻地華商  
 君子均喜用之現已釀定與本坡酒公司包銷以應零沽凡  
 有欲客購者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍  
 可至本行沽買至此酒  
 製造之法  
 精妙異常  
 滋味甚清  
 以之蒸餾  
 者皆為上  
 等之料保  
 無偽充之  
 弊此酒若  
 在本坡沽  
 甚為合  
 宜且價亦  
 廉諸君  
 新沽用須  
 為留心辨  
 認以防魚  
 味之混因  
 現在市上假冒者甚多

以上所黏各標如無本行不殺呼聲字者即為假貨幸勿為之誤  
 買本行有厚鑒焉  
 大英一千八百八十九年十二月三號  
 不殺呼聲即前加珍洋行謹啟

大英一千八百八十九年拾二月三號

不殺呼聲即前加珍洋行謹啟

天